

月
印
釋
譜

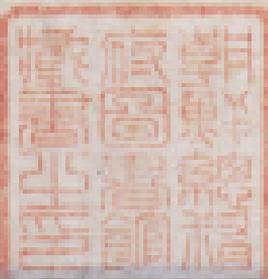
第
二
十
一
下

廣
興
手
版

共
二

21
875





善^의利^의를 인^의중^의으로 천^의치^의나 이 제 조
고^의의^의疑^의心^의심^의이 리 이 서^의世^의尊^의존^의시
로^의은^의도^의口^의額^의원^의하^의는^의世^의尊^의존^의이^의慈^의자
悲^의의^의하^의샤^의늘^의為^의의^의하^의야^의퍼^의니^의로^의쇼^의셔^의부
로^의闊^의임^의羅^의라^의天^의천^의子^의자^의로^의려^의니^의로^의샤^의의
네^의창^의부^의로^의라^의내^의니^의為^의의^의하^의야^의늘^의오^의리
라^의로^의제^의闊^의임^의羅^의라^의天^의천^의子^의자^의로^의세^의尊^의존^의

즈^二 시^三을^四위^五러^六지^七습^八고^九地^{一〇}藏^{一一}菩^{一二}薩^{一三}

삼^一은^二노^三라^四모^五수^六는^七면^八부^九터^{一〇}시^{一一}습^{一二}은^{一三}이^{一四}세^{一五}

생^一尊^二즈^三하^四내^五모^六수^七은^八이^九지^{一〇}藏^{一一}菩^{一二}薩^{一三}

薩^一이^二六^三道^四中^五에^六겨^七샤^八有^九千^{一〇}

처^一는^二方^三便^四으로^五罪^六菩^七衆^八生^九

은^一度^二脫^三하^四샤^五이^六무^七를^八마^九디^{一〇}아^{一一}니^{一二}는^{一三}

시^一는^二니^三이^四大^五菩^六薩^七이^八이^九는^{一〇}은^{一一}不^{一二}

불^불可^카思^스議^의神^신通^통入^입이리거

시^시간^간마^마른^른衆^중生^생들^들이^이죄^죄報^보보^보

사^사넷^넷다^다가^가아^아니^니올^올스^스△[△]에^에선^선惡^악道^도

애^애버^버러^러디^디니^니세^세尊^존하^하이^이池^지

藏^장菩^부薩^살이^이항^항마^마이^이동^동부^부可^가

思^스議^의神^신力^력이^이겨^겨시^시거^거늘^늘엇^엇

대^대衆^중生^생이^이善^선道^도에^에부^부터^터기^기리

버서나다아닌^고니잇고^의願^의는

世尊^은이날爲^의하야닐^로쇼셔부

提闍^의羅^라天子^는드러닐^로샤디

南^남閻^남浮^부提^대衆^중生^시이性^성

이剛^강彊^강하야질^러려降^하伏^복히

디어렵^거늘이大^대善^선薩^삼이百^백

千^천劫^첩에이공^공衆^중生^생은^는나

치救_云 하야 사하내야 설리버서나게
하며이罪_의 報_를 잇사르물들惡_의 趣_를
추_어 버러디니예니르리품_보 薩_의 이
方_방 便_편 力_력 으로根_근 本_본 業_업 緣_緣
을사하내야宿_숙 世_세 옛이물알에
하긴든제閻_연 浮_부 衆_중 生_생 이惡_악
習_습 미조미重_중 하야스다카그로

드러이름 보 薩 살 음스노앙오래劫 겁

數 수 디내야度 도 脫 탈 음깃게호니

가졸비건댄사르미민지름올라일코

險道 험도 애그르드니그險道 험도 中

등 에여러가깃夜 야 叉 차 와虎 호 狼 랑

과獅 사 子 자 와虻 환 蛇 사 蝮 포 蝎 계 이

만히잇더니이迷 미 人 신 이險道 험도

中^중에이셔아니한소△예여러가지

毒^독을맛냈거든호^호知^지識^식의은術

을^을만히아라이毒^독과夜^야又^야諸^차

惡^악의毒^독을^을禁^금止^지하느니라

니를^를迷^미入^신을^을맛나險^험道^도애

나아가려커들^들을^을오의이男^남子^자아

엇^엇의를^를爲^위하야이근^근해^해는^는다^다엇^엇은

다른術을 뵈듯 관능을 이한毒을

이길단그迷에人신이름을 이말을

△險道를 아라즉 재를 리거려이

길헤나고저커늘善知識이손

자바險道애내야여러가지惡

毒은免호야도호길헤가安樂

을得게호고닐오디이迷에人

아오도록後_후에이길호를원말라이

길혜를면나미어런호미소혹수름

차리라하야늘迷_미人_신드感_감動_동

하야여힐찌그知_디識_식이산닐우티

하다가知_디親_친이어나_{知_디는알세}오親_친은아

관_관미길봉사르미어남_남이어나女

너어나보아안닐을이길혜여려

가짓毒惡의 이만항야 목수름은
太

리만항야 이한사루미죽디아니케
하

라함미공흥니이랄씨地藏의
菩

薩의 이근慈의 悲의 자罪의 苦의 衆

生의 을救의 하야새혀내야天人

신中의 에나妙樂의 을受케
저

하거른이罪衆을
도히業道의 菩

를아라버서여희나기리니오디
나디아니^후니^후니^후迷^에人^인이^인險^도道^도
애그르르러잇다가善^선知^지識^식
을맛나리^인接^접후야나게후야^인외

디디아니케^후며다른사름맛나소勸

후^후야^후디^후아^후니^후케^후야^후안^후은^후自^후然^후
然^연

하이^후로^후因^후후^후야^후迷^후
迷^미惑^후후^후를^후버^후서

여히여나와다신디아니를승니라
 후다가다시돌망스지迷에惑후야
 아라드렛던險道니들아니돌
 야시혹독수를일뿡면惡의趣슈여비
 러던衆生은地藏菩薩
 이方便力으로버게후야人
 天中에나게후야뜻재노르다

시드_시동_동니_니당_당다가_가業_업민_민조_조미_미重_중

후_후면_면地_지獄_옥애_애기_기리_리이_이셔_셔머_머서_서날_날時_시

節_절이_이업_업스_스리_리라_라그_그베_베惡_악의_의毒_독鬼_귀

王_왕이_이합_합掌_장恭_공敬_경후_후야_야투_투

터_터신_신을_을로_로디_디세_세尊_존하_하우_우리_리鬼_귀의_의王_왕

數_수그_그지_지업_업서_서闊_闊淨_淨

提_대예_예이_이셔_셔시_시호_호사_사로_로을_을利_리益_익후_후

여시혹사름을損손害해호야各각各각

그은디아닝니그리나이業업報보

늘씨우리眷권屬속이世세界개예노

년돈년은디이리만호善선호이리셔

거사리의집말이어나시혹城성邑읍

聚쥬落락莊장園원房방舍샤어나

디난돈는히시혹男남子조女녀人인

이러한만물善事_{선사}를 닦아가호幡_피호

蓋_개 돌며소향_향과소향_향으로

佛像_{불상}과菩薩_{보살}像_상供_공養_양

호며시호尊經_{존경}음_음그며香_향푸

우고一_일句_구一_일偈_계供_공養_양호

매니드러노우리鬼_귀王_왕이이사_사

를恭_공敬_경호야禮_례數_수호_호過_과

去거現현在재未미來래諸저佛불

티강야小소鬼귀들을勅칙하야各각

各각큰힘과土토地지分분을두어다

시衛위護호하야惡악事사橫형事사

惡악病병橫형病병이며뜯는다아니

호이리이집等등處처에가압디아니

케호리니호문며門문戶호안드로미

선니잇가 부테鬼귀王왕은讚찬歎탄

홍샤인도탄도타너히와闊엄羅라天

子자一일箴능히이디善선男남子자

善선女녀人인은擁용護호하니

나도梵범王왕帝제釋석은흥야너히

로衛위護호케호리라이말니를실세

會회中중에鬼귀王왕은후미초

命명 이러한년부터 시작을 이르세尊존

하내本본來來緣緣으로閣은

淳부提메 사사리미복수물, 숨알며

生생時시死사時시 물내다, 숨아랫

노니내本본額은엔甚심히크게利리

益익건마른衆중生생이내브들물라

生생死사애간便편安안되물게하니

니 잇테 어 흥 란 디 閣 안 浮 부 提 테 入

사 르 미 처 심 님 제 男 남 女 녀 문 디 말 오

하 마 님 제 오 치 善 선 事 사 福 복 亨 야 舍 샤

宅 택 增 증 益 익 地 지 亨 土 토 地 지 그

지 업 시 歡 환 喜 희 亨 야 子 자 母 모 福 복 擁

護 호 亨 야 安 안 樂 락 亨 得 득 亨 야

眷 권 屬 속 亨 利 리 益 익 地 지 亨 리 니 시 亨

후마나한산과주그마를그어

여러가지鮮味鮮은스스주
고중상이라產

산母들이반며眷屬만히모

도아슬기머며풍류는씨우母

安樂디몬게후나니어더어

노동라리아기나형체無數惡

鬼와魘魘精魅비린표

막고 처권마른내물며舍宅상적土토

地靈지령祇기로子중母모를擁옹護호

흥하야安樂안락하야利리益익을得득

득게호니이런사르미安樂안락을보

란디福복冥명기라土토地지를가뵈디

어늘늘허산것주겨眷屬권속민을

씨이다스로殃양을犯범하야子중母모

등 1 다損 손흐니 이다산閻인 浮

提 엿흐마命 명 終 중 浮 善인 善

惡인 惡인 말오내이사름惡인 道

아벼라디디아니케코쳐호노니호을

며제善인 根근 닷가내힘너으리산니

잇가이閻인 浮 提 善인 行 善

던사름 命 명 終 중 善인 善

千천惡악道도鬼귀神신이시호變변

호야父부母모一일며眷권屬속돌히니

외야亡망人인을引인接접호야惡악

道도애버러디게호니니호물며本본

來來모디일짓다니신니잇가世세尊尊

존하의티闊엄薄박提제스男남子자

女여人인이호마命명終중호제神신

識시이 언중양야善惡선악은 비이
 디물야안귀예들모미업거든眷견
 屬속들힘으로매큰供공養양망이라
 尊존經경을 읽고佛부善선薩사스일
 후를念념후디이런능緣연으로
 亡망者자一惡악道도를어히며魔마
 鬼귀神신들히다를러이타가리이다

世尊^{세존} 하나^한 일^일切^체衆生^{중생} 생^생 일^일하^하

마^마命^명終^중 승^승 후^후 생^생 다^다 가^가 후^후 부^부 향^향 후^후

미^미 어^어 나^나 후^후 생^생 보^보 薩^살 사^사 스^스 일^일 후^후 미^미 어^어 나^나 大

패^패 乘^승 經^경 典^전 一^한 일^일 句^구 一^한 일^일 偈^계

어^어 나^나 보^보 미^미 어^어 나^나 후^후 생^생 보^보 薩^살 사^사 스^스 일^일 후^후 미^미 어^어 나^나 大

은^은 五^오 無^무 間^간 殺^살 害^해 후^후 단^단 罪^죄

은^은 五^오 惡^악 業^업 이^이 惡^악 趣^추 에^에

떠들썩한 슬픔 재버서 나리이다 부테
主命鬼王 드려니를 샅히네
大慈悲能 히인능은 대願
은 교야 생死中 에 諸
衆生은擁護하느니라
未來世中 에 男子女子
人의 生死은 何處다든가 네이

願^원은 이르디말오다 버서나기리安

樂^락은 득^득게오와鬼^귀王^왕이부

터시슴은 뒤願^원은 분^분別^별마르

쇼셔내이일름스록念^념念^념에閻

浮^부衆^중生^생은擁^옹護^호하야生

時^시死^사時^시에다安^안樂^락은得

게오리니오직願^원호디衆^중生^생

동행이 생(生)死(死)후(後) 체내(體內) 만(萬)을 信(信)受(受)

후(後)야(也) 버(버)서(서)나(나)니(니) 동(동)행(行)이(이) 업(업)서(서) 큰(큰) 리(利)益(益)

을(을) 얻(얻)고(고) 평(平)하(하)노(노)이다(다) 그(그) 배(배)부(부)테(테) 지(地)

藏(藏)을(을) 좋(좋)아(아)서(서)서(서)서(서)려(려)니(니)는(는) 사(사)대(대)이(이) 대(대)

鬼(鬼)왕(王) 목(목)숨(숨)을(을) 숨(숨)아(아)나(나)는(는) 능(능)망(망)유(유)

비(비)수(수) 천(天) 생(生) 중(中) 등(等) 을(을) 내(내)야(야) 대(大)鬼(鬼)

왕(王) 의(義)인(인) 의(義)야(야) 생(生) 死(死) 중(中) 등(等) 에(에) 衆(衆)

生^생을 擁^擁護^護하^하니 亦^亦 큰 호^호대^대

士^사 一^一 慈^자 悲^비 願^원으로 大^대 鬼^귀

王^왕 亦^亦 現^현하^하니 眞^진 實^실 亦^亦 鬼^귀 아

니 來^來 後^후 에 一^일 百^백의 七^칠 十^십 劫^劫

亦^亦 但^단 無^무 相^상

如^如 來^來 오 劫^劫 일 호 은 安^안 樂^락 이

世^세 界^계 스 일 호 은 淨^정 住^주 리

라그부터 목수을 열劫이라地

藏善菩薩아이大鬼王의

이리이동야불可思議의며

濟度호天人도소그지업스

리락地藏善菩薩摩訶

하薩이부터신음샤디世尊

하내이제未來衆生為하

야利_리益_익호_호이_이를_를어_어生_생死_死中_中

등_등에_에크_크利_리益_익을_을得_득게_게호_호리_리니_니願_願

원_원호_호는_는世_세尊_존이_이내_내말_말드_드르_르쇼_쇼셔_셔부_부

地_지藏_장菩_보薩_살드_드려_려닐_닐샤_샤디_디

내_내이_이제_제慈_자悲_비를_를닐_닐와_와다_다一_일切_切

세_세罪_죄苦_크六_육道_도衆_중生_생을_을救_구

호_호야_야사_사하_하내_내야_야不_불思_심議_의엇_엇이_이

佛^불모르^지고 정^정하^하니 이제 정^정히^히時^시

節^절이 니 설^설리 니^니라 내^내를^를漂^漂槃^반

하야 네 이^이願^원을^을어^어성^성스^스게^게호^호리^리나

도現^현在^재未^미來^래一^일切^제衆^중

生^생은^은시^시를^를아^아니^니호^호리^리라 地^지藏^장菩^부

薩^삼이^이무^무터^터시^시스^스를^를샤^샤디^디世^세尊^존

하^하고^고去^구無^무量^량阿^아僧^승祇^기

劫겁에 부텨世세間간애 낫디시니 號

無무邊변身신如여來러러시니

하다가 男남子자女녀人인이 이 부텨

인을 돌볼 줄고 삼간 恭공敬경무스물 내

면즈 재四십劫겁生생死사重중

罪죄를 곤내 뿌리니 形형像상

을 朔삭書서하야 供공養양讚찬歎탄

하면 그 사르미福_복어두미無_무量_량

無_무邊_변하리이다스過_과去_거恒_형

河_하沙_사劫_겁에부테世_세間_간애넷

다시니號_호寶_보勝_승如_여來_리러

시니하다가男_남子_자女_녀人_인이이

부터일호를중의하彈_탄指_지호쓰시

나發_발心_심歸_귀依_의하면이사르미

無^무上^상道^도 아그리退^퇴轉^전티아

니흥리이다소過^과去^거에부제世^세

間^간애냈다시니號^호一^일波^파頭^두摩^마

勝^승如^여來^래러시니흥다가男^남

子^자女^녀人^인이이부텃일을들듯병

耳^이根^근에디내면이사름미一^일수

천버늘六^육欲^욕天^천中^중에나리니

면이사^스미^스賢劫千佛會

中到大梵天王^왕인^스의^스야^스上

記^의심기^스샤^스물^스得^스하^스리^스이다^스고^스過

去^거어^스부^스테^스세^스間^간애^스냈^스다^스시^스니^스號

하^스毗^비婆尸佛^불이^스러^스시^스니^스고

다가^스男^남子^자女^녀人^인이^스이^스부^스텝^스을

후^스를^스들^스고^스이^스면^스기^스리^스惡^악道^도애^스버^스린

다다아니함양상네스^신天^신에나勝

싱^신妙^로樂^라을受^호하리이다소過^과

去^거無^무量^량無^무數^수恒^항河^하沙

劫^갑에부테世^세間^간애냈더시니號

호^호一^일多^다寶^보如^여來^래러시니하다

가男^남子^자女^녀人^인이이부텨일름

드름^드니^니면^면乃^내終^중내惡^악道^도애버

러디디아니^하야^상네^천上^상애이
셔^인勝^묘妙樂^락은受^호호리이다소
過^과去^거에부^세세間^간애^넛넛디시
니號^호寶^상相^여如來^리러시니
호다가男^남子^녀女^인人^인이이부^러
일호를^고고^경恭^심敬心^심은내^면
사르미아니^하라阿^라羅^漢漢果^과

를得^을 허리이다소過^과去^거無^무量

阿^아僧^승祇^기劫^겁에부테世^세間

간애냈더시니號^호一架^가裝^사幢^황

如^여來^래러시닝다가男^남子^자女^녀

人^인이이부텃일을을들츠닝면一^일

百^백大^대劫^겁生^생死^사人^인罪^죄를권

내뛰리이다소過^과去^거에부테世^세

智^말勝^디佛^말淨^정名^명王^왕佛^말

智^말成^성就^조佛^말無^무上^상佛^말妙

聲^성佛^말滿^만月^월佛^말月^월面^면

佛^말이러^말듯^말호^말不^말可^말說^말佛^말世

尊^존이^말거^말시^말디^말니現^현在^재未^미來

一切^{일제}衆^중生^생이^말天^천이^말어^말나

人^인이^말어^말나男^남이^말어^말나女^녀이^말어^말나

오친이후형일을을念_念하_하수_수방도功_功

공_公德_德이그지입스리니_念하_하물_物며한일

후미산_山니잇가이衆_衆生_生이_이돌_物히生_生

時_時死_死時_時예제큰利_利를得_得하_하

야乃_乃終_終내惡_惡道_道애버러디디

아니_아하_하리니_리하_하다가_가하_하마命_命終_終하_하

사르미지_지복_복眷_眷屬_屬이호사르미나

이病 호사^호를爲 호야된소리^호를호
 부^부텃일을念 호스^호면이命^명終
 호사^호를미五^오無^무間^간큰罪^죄를
 들은다^업業報 들은다^소消滅
 호리^호니이五^오無^무間^간큰罪^죄出
 호^호至^지極^극重^중호야^호들며^호億劫^억
 을^을내야^내잡^잡고^고다^다물^물거^거마^마

命終명종 후제니미爲유 후야무법일

후稱후칭念남 후은다스호이罪죄中

등에스漸점漸점消소滅멸후리니후

물며衆중生생 이제일을뜻는며제念

남호미스니잇가福복 어두미그지업

서그지업스罪죄를滅멸후리이다그

地藏지창善선薩사摩마訶하薩사

이부텨威위神신을한듯망座좌로셔

나리신러合합掌자하야부텨그슬을

샤리世세尊존하내業업道도衆生중생

을로아布부施시를혜아리건댄輕

하니잇고重중하니이셔一일生생

受수福복하린도이시며十십生생受

福복하린도이시며百백生생千천

生。受福。利。受。享。利。受。享。

이이리엇데잇고。願。享。尊。

은。이。爲。享。야。니。스。셔。뵈。뵈。

地。藏。菩。薩。다。려。니。사。다。내。

이。제。切。利。天。宮。一。切。衆。

會。에。闊。浮。提。布。施。

는。功。德。輕。重。혜。아。는。은。은。

노니네슬편그르라내너爲하야늘

우리라地피藏정이부터시슬을샤디

내이를疑의心심하노니願원하늘

들종고쳐하노이다부터地피藏정菩

보薩삼드려닐르샤디南남閻엄浮부

提대예諸저國국王왕宰재輔부大대

臣신大대長당者자大대刹찰利리大

대 婆 羅 門 等 貧 乏 者 貧 乏 者

배 窮 乏 者 貧 乏 者 貧 乏 者

인 卑 劣 者 貧 乏 者 貧 乏 者

중 種 子 大 貧 乏 者 貧 乏 者

국 王 等 施 施 施 施

능 能 慈 悲 施 施 施 施

기 喜 樂 者 施 施 施 施

귀나사름을 양주거나 또는 남의 말을
慰勞_{위노} 호야알인면이國_국왕_왕等_등
의어은福_복利_리百_백恒河_{恒河}沙_하
佛_불의布_부施_시은功_공德_덕利_리
그를리인것이어는공란디이國_국왕_왕
等_등의은難_난難_난은그가은사름
과그은사름의게은慈_자心_심

심
을
發발호
신
福복利리
이
공
은
報보

이
선
百백千천生생中중
예
상
네
七

침
寶보
그
즈
리
닝
은
물
며
衣의
食식

受수用용
호
미
쓰
년
소
地지
藏장
아
未

미
來래
世세
여
諸저
國국
王왕
과
婆파

羅라
門문
等등
에
니
르
리
무
트
塔탑
寺

승
어
나
시
혹
부
트
像상
이
어
나
菩보
명

薩^살聲^성聞^문辟^벽支^지佛^불等^등像^상

皆^皆愛^애禮^리膜^막那^나遜^遜等^등供^공養^양

布^부施^시乎^乎面^면이國^국王^왕等^등이세

劫^劫을帝^제釋^석身^신인의야勝^승

妙^묘樂^락을受^수하리능다가能^능

히이布^부施^시호福^복利^리로法^법界^계

개예廻^회向^향하면이大^대國^국王^왕

等_등이_이十_십劫_劫中_中에_에상_상네_네大_대梵_梵

天_천王_왕인_인외_외리_리산_산地_지藏_장

아_아未_미來_래世_세여_여諸_저國_국王_왕과

婆_마羅_라門_문等_등에_에니_니르_르리_리문_문적_적부

덕_덕塔_탈廟_묘어_어나_나시_시흐_흐經_경像_상애

니_니를_를리_리하_하려_려비_비려_려디_디옛_옛것_것은_은맛_맛나_나能_능

히_히教_교心_심하_하야_야修_수補_보호_호도_도이_이國_국

권^권포^포왕^왕等^等이^이신^신호^호제^제일^일우^우거^거나^나는^는들^들
 勸^권커^커나^나는^는百^백千^천人^인等^等에^에니^니르^르
 리^리布^보施^시하^하야^야結^결緣^緣하^하면^면이^이國^국
 의^의王^왕等^等이^이百^백千^천生^생中^중에^에
 상^상轉^전輪^륜王^왕身^신이^이득^득외^외유^유이^이
 고^고티^티너^너남^남은^은사^사라^라미^미호^호히^히布^보施^시하^하
 사^사라^라은^은百^백千^천生^생中^중에^에상^상네^네소^소

소국왕身인외리소能

히塔廟八알회廻向心을

發후면의티國王이며나

문사르미다佛道를일우리니

果報一無量無邊후시

나라소地藏아未來世中

에諸國王과婆羅門은

等동이름이름 병병 하며 아기나 호여

집들호로고호念념쓰나大대慈자

心심이그자醫의藥약飲음食식타와

具구를布보施시호야安안樂락게호

면이그은福복利리못不부思수議의

라一일百백劫겁中중에상네淨정居

天천主주도외오二이百백劫겁

中_중에상네六_육欲_욕天_천主_주一_일

외야乃_내終_중애부헨외야기리惡

道_도애버러디아니흐야有_유비_비수

生_생中_중에귀예受_수菩_보공스스리

를들디아니흐리라쓰地_지藏_장아未

來_래世_세中_중에諸_저國_국王_왕과

婆_바羅_라門_문等_등이能_능히이문호

布보施시를 행면福복어두미그지업
스리니소能능히廻회向향행면하며
적구를본디아닌행야乃내終중애부
편득오리니호물며釋석梵범轉전輪륜
報보보스녀이랄씨地지藏장아너
出衆중生생은勸권행야이그티비호
게호라쓰地지藏장아未미來리世세

中_중에_에 善_선男_남子_자 善_선女_녀人_인

이 佛_불法_법中_중에_에 소_소의_의 마_마 善_선根_근

을_을 더_더러_러만_만들_들을_을만_만 심_심거_거도_도 受_수호_호福_복

利_리를_을가_가 藏_장비_비디_디 地_지라_라 소_소 藏_장

장_장 아_아 未_미來_래 世_세 中_중에_에 善_선男_남

子_자 善_선女_녀 人_인 入_입 佛_불像_상 과_과 善_선

보 謹_감 像_상 八_팔 辟_벽 支_지 佛_불 像_상

과轉전輪륜王왕像상은맛나布보施시

供공養양후면無무量량福복은어

더상네人인天천에이셔勝승妙묘樂락

受수후리후다가能능히法법

界개廻회向향후면이살리福복

利리를가즈비디를후리란소地지藏장

장아未미來리世세中중에善선男남

회 向^향하면니福^복은가즈미니^회복은

리란쓰地^피藏^장아未^미來^리世^세中

등^등에善^선男^남子^자善^선女^녀人^인이

부릿塔^탑寺^사와大^대乘^승經^경典^전

을맛나새란布^보施^시供^공養^양하며

느라禮^례數^수하며讚^찬歎^탄하며恭

敬^경合^합掌^장하며^회니어나하

조^화을^교 교^화화^화 하^화리^화라^화소^화지^화의^화藏^화장

아^미來^미來^미리^미世^세中^중에^에善^선男^남子^자

善^선女^녀人^인의^의佛^불法^법中^중에

심^심근^근善^선根^근이^이시^시혹^혹布^부施^시공^공

養^양이^이어^어나^나시^시혹^혹塔^탑寺^사를^를修^수補^부

보^보커^커나^나시^시혹^혹經^경典^전을^을수^수미^미거^거나^나호

보^보일^일하^하는^는것^것을^을안^안행^행치^치동^동만^만하^하야^야도

보
리
일
지
地
藏
장
아
布
보
施

싱
인
緣
원
이
그
이
리
인
동
니
라
그

堅
堅
牢
를
地
地
神
신
이
부
터
시
스
고

디
세
세
尊
존
하
내
너
브
터
無
무
量
량
善
善

백
薩
살
摩
마
訶
하
薩
살
은
모
스
방
頂
頂

禮
례
고
스
노
다
大
대
不
불
可
카
思
스

議
의
神
신
道
도
智
지
慧
혜
로
衆
중
生
생

은니비濟度 커심말은이地藏

장^장菩^보薩^살摩^마訶^하薩^살은^은諸^저善^선

브^브薩^살은^은개^개菩^보願^원이深^심重^중후

시니世尊^{세존}하이地藏^{지장}菩^보薩^살

살^살이閻^염浮^부提^대은^은因^인緣^緣이

겨시니文殊^{문수}菩^보賢^현觀^관音^음

彌^미勒^력도^도百^백千^천身^신形^형을^을化^화

화
호사六道 道 濟度 호사도

그願^원이오히렴 초미겨시거시니

와이地^지藏善^선薩^살은六道 道

一切^{일체}衆生^{중생}은教^교化^화호사

發^발호사誓^서願^원劫^겁數^수一千^천

百^백億^억恒^항河^하沙^사은등시니世

尊^존하내^내미^미來^래와現^현在^재

衆生중생이 佳佳호고 大南대남方방

조호사해초초石석竹죽木목으로 纜纜

室실冥명冥명은그가은 司시朔삭畫화거

나 金금銀은銅동鐵철으로 地지藏장인

像상은 冥명冥명은 舍사고 香향이 一일 臂의우고 供공

養양호야보승 禮례數수호고 讀독잔

歎탄호면이사람사나사해즈 재열가

지_利益_益을_을得_得하_하리_리나_나하_하사_사

히_히가_가수_수밀_밀을_을용_용하_하는_는지_지비_비기_기리_리便_便安_安한_한

하_하고_고세_세하_하물_물성_성업_업스_스니_니하_하를_를해_해나_나고_고네

호_호사_사랫_랫니_니물_물수_수미_미다_다은_은고_고다_다스_스스_스衆_衆

하_하고_고이_이물_물은_은다_다미_미일_일우_우노_노여_여스_스스_스水_水

火_火災_災의_의인_인상_상을_을부_부른_른虛_虛耗_耗하_하나_나

인_인상_상을_을부_부른_른인_인상_상이_이고_고하_하는_는다_다

면드로매神신이擁護옹호하시므로

聖因성인을한히맛나리니世尊세존

하未來미래世中세중과現현在재衆

生중생이能능히住주함은方방面면

에이근공供養공양을응면이동은利

益리을得득하시이다스부터시슬

보리世尊세존하未來미래世中세중

이여 一切 모딘이물다消 滅

케호리이다부테地神 드려니

샤디堅牢야네神力 을諸

저神 이미스리셔그니 잇테어농

란디闊溥土地 다네擁護

호를니묘여草木 이여沙石

이여稻麻竹葦 여穀米

寶貝내에니르리사호從중호야잇
노기시다네이를트켓거늘신地지藏
善선積적이利리益익이되稱칭揚
호니네功공德덕과神신通통과
常상分분地지神신에셔百백千천보
리倍배호니라호다가未미來래世세
中중에善선男남子자善선女녀人인

海^해 樂^락 樂^락 證^증

護^호 護^호

得^득 尊^존 頂^정

門^문 上^상 千^천 萬^만 億^억

大^대 毫^毫 相^상 光^광 白^백 毫^毫

相^상 光^광 大^대 白^백 毫^毫 相^상 光^광

瑞^취 毫^毫 相^상 光^광 大^대 瑞^취 毫^毫 相^상

光상玉毫相光大玉

毫相光紫毫相光大

紫毫相光青毫相상

光大青毫相光碧毫

相光大碧毫相光

紅毫相光大紅毫相

光綠毫相光大綠

毫相光金毫相光大

三金毫相光慶雲毫

相光大慶雲毫相光

千輪毫光大千輪

毫光寶輪毫光大寶

輪毫光日輪毫光

大日輪毫光月輪毫

光광大月輪륜毫毫光宮宮

殿殿毫光光大大宮宮殿殿毫光

海海雲雲毫光光大大海海雲雲

毫光光頂頂門門上上애이트레毫

相相光光음피시고徽徽妙妙音音

音音大大衆衆天天龍龍八八部部

人人非非人人等等이게는사내

우^三열^三물^三초^三 利^三天^三宮^三 에^三서^三地^三

藏^三善^三薩^三이^三人^三天^三中^三 에^三利^三

益^三하^三인^三일^三들^三과^三不^三思^三議^三의^三옛

일^三아^三聖^三因^三에^三근^三내^三편^三일^三와^三十^三地^三

證^三의^三일^三와^三乃^三終^三내^三阿^三耨^三

多^三羅^三三^三藐^三三^三菩^三提^三에^三

모^三로^三다^三아^三닝^三이^三를^三稱^三揚^三讚^三

歎^탄 권^권 등^등 등^등 라^라 이^이 말^말 님^님 실^실 제^제 회^회

中^중 에^에 호^호 선^선 薩^사 摩^마 訶^하 薩^사 이

일^일 호^호 미^미 觀^관 世^세 音^음 이^이 러^러 시^시 니^니 座^좌

애^애 셔^셔 님^님 르^르 샤^샤 수^수 러^러 습^습 掌^장 하^하 샤^샤 무^무 렷^릿

기^기 습^습 샤^샤 뒤^뒤 세^세 尊^존 하^하 이^이 地^지 藏^장

善^선 薩^사 摩^마 訶^하 薩^사 이^이 님^님 慈^치 悲^비

비 卜^부 자^자 罪^죄 者^자 衆^중 生^생 을^을 어^어 었^었 비

부귀사천 萬億世界에 수

천 萬億 萬億 化 功 사두겨신 功

공 德 功 不 思 議 威 神 力

은 十 尊 尊 이 十 方 無

무 量 諸 佛 覺 智 如 來 十 方 無

호 소 리 로 地 藏 菩 薩 讚

歎 千 劫 十 劫 十 劫 十 劫 過 去

現현在재未미來리諸저佛불功공

德덕을 닦는 사도 응히려다 물음 시리

잇고 아리소 卍尊존이 大衆중의

게 나비닐 삼디 地藏지利리益익

等등事사를 稱칭揚양코져 하노라 하

시니 願원하든 世세尊존이 現현在재

未미來리一적切제衆중生생爲위하

사지藏不의思議事의三稱

揚양天龍八部의一部처

삼방福연게호쇼셔부테觀관世세

音음菩부薩살드려니르사디네娑사

婆바世세界개예큰因인緣연이이셔

天천이어나龍룡이어나男남이어나

女녀이어나神신이어나鬼귀이어나六

道도 罪죄 苦고 衆중 生생 愛애 尼니 禮리

네 일홈드리니와 네 양초보니와 너그

리니와 너讚찬歎탄하느니와 이衆

生중 들이 다 無무 上상 道도 愛애 반드

기 退퇴 轉전 티아니와 야상녀人인 天천

에나 妙묘 樂락 음의 초受수 하야 因인

果과 一일 장초니그면 부授수 記기

불맛나리니네이제는慈悲(비미)가차
衆生(중생)과天(천)龍(룡)八部(팔부)등어
엇비너겨내이地藏(지장)菩薩(보살)이
不(불)思(심)議(의)利(리)益(익)이름피니
거들듣고저호니네승피드르내
이제닐오리라觀(관)世(세)音(음)이승
샤디唯(위)然(연)世(세)尊(존)하願(원)호는

佛身如來觀世音

菩薩如來未來

現在諸世界中

人天福地五衰相

現現상 커나시상惡道의 아비러

디리이셔인공상天人의 이男남이

어나女녀 아나相상現현 홀서그시

高地藏菩薩 八形像

보거나 신고地藏菩薩 八일

호를들거나 一瞻禮하면

瞻禮는 보리라 이天人 이天福이다

어른快樂을受하야 기리삼

惡道 報 아니다 아나리

호를들거나 一瞻禮하면

지香향花화衣의服복飲음食식寶보

貝배瓔영珞락○은布보施시供공養양

○양호미산_니어든功공德덕福복利리

無무量량無무邊변○호리_라소觀관世세

音음○세아_하다_가未미來리現현在재

諸저世세界개中중에六육道도衆중

生생○명이_하마_나命명終중○피하_는地지藏장

善선 薩사 八팔 身신 護호 持지 戒계 行행 具구 足족

根근 에 이 나 면 이 衆중 生생 들 이 기 리

三삼 惡악 道도 苦고 에 이 나 디 아 니

리 닷 스 문 명 마 命명 終종 身신 體체 父부

母모 眷권 屬속 이 이 命명 終종 身신 體체

이 나 비 며 財재 物물 이 며 寶보 具구 이 며

衣의 服복 으 로 地지 藏장 像상 으 로 身신

더우리며이산르. 명. 다. 가.業.의.報.

로.命.의. 이.다.아.一.切.罪.의.障.業.

障.의.은.惠.의.趣.에.버.러.심.사.르.

미.란.도.이.功.德.의.로.命.의.終.후.

後.에.즈.재.人.天.에.나.勝.의.妙.

樂.의.受.의.야.一.切.罪.의.障.

이.다.消.滅.의.하.리.란.소.觀.의.世.

音菩薩 阿訶다가未_미來_리世

세 耶_세男_남子_자女_녀人_인 이시혹적머

글제어나나시혹三_세歲_세五_오歲_세十_세

歲_세 아래父_부母_모를일귀나兄_형

弟_형姊_형妹_형를일귀나_{의오}姊_형중_중누_누모_모는_는누_누

아스_스누_누이라 이사르미나히즈라父_부母_모

와眷_권屬_속를을思_심憶_억하야아모

趣^흥에 비러니며 아모 세계^생에 나

며 아모 뜻^턴 중^동에 벗^들을 몰라 이사

르 미^하다 가 능^능히 地^땅藏^장菩^부薩^살

상^상人^인像^상은 塑^송畫^화커나 일^일을 들^들고

一^일瞻^점一^일禮^례호매니를 어나

日^일로 七^칠日^일조^조히 次^스스^스를

들^들고 아^아나^나양^양을 들^들고 명^명양^양조^조

아瞻_전禮_례 홍야供_공養_양 홍면이사

리미眷_권屬_속 이비독業_업 다스호惡

趣_추 에버러일사리미劫_갈數_수를

헤리라도이男_남女_녀兄_형弟_형姊_자

妹_제地_지藏_장像_상 음型_형畫_화 홍야

瞻_전禮_례 호功_공德_덕 음은_은재버서

나人_인天_천中_중 에나勝_승妙_묘樂_락

을受^우 하리니이샤르미眷^견屬^속이
하다가福^복力^력이이셔물써人^인天^천

엔^현나勝^승妙^묘樂^락을受^우호샤
말

모득재이功^공德^덕다스^스로聖^성因^인

이더어無^무量^량樂^락을受^우하리니

이샤르미소能^능히三^삼七^칠日^일中^중

등^등에一心^{일심}으로地^지藏^장像^상을

能_능히每_매日_일 善_선薩_사 入_입일_일을
一_일千_천 遍_변念_념 一_일千_천 日_일 에
니를_니이_이사_사은_은당_당다_다이_이善_선薩_사이_이
잇_잇는_는土_토 地_지 鬼_귀神_신을_을야_야즉
은_은衛_위護_호케_케하_하며_며現_현世_세에_에은_은
바_바비_비의_의동_동행_행며_며여_여러_러가_가진_진疾_疾苦_고로
업_업스_스며_며문_문의_의리_리門_문 에_에는_는다_다아_아니_니케

후린^후후물^후명모매^후이주^후미^후스^후년^후이^후사
르^후미^후대^후매^후善^후薩^후이^후미^후림^후년^후搜
記^후호^후을^후得^후후^후리^후란^후스^후觀^후觀^후世^후

音^후善^후薩^후아^후후^후다^후가^후未^후來^후世^후

세^후예^후善^후男^후子^후善^후女^후人^후이^후

廣^후大^후慈^후心^후은^후救^후度^후야^후一^후

切^후衆^후生^후은^후救^후度^후코^후저^후호^후사^후

동행 願 원 하. 萬 億 等 事 사 具 足 구족 人 間 인간 諸 佛 여러 如 來 여러 觀 世 音 관세음 菩 薩 보살 身 像 신상 隨 處 어디 皆 有 다 也 있 矣 나.
다 가 未 아직 來 世 다음 緣 善 男 子 연선남자
善 女 人 선여자 已 現 在 未 來 이미현재미래

百 백 千 萬 億 等 事 백천만억등사 願 원 具 足 구족 人 間 인간 諸 佛 여러 如 來 여러 觀 世 音 관세음 菩 薩 보살 身 像 신상 隨 處 어디 皆 有 다 也 있 矣 나.
千 萬 億 等 事 천만억등사 具 足 구족 人 間 인간 諸 佛 여러 如 來 여러 觀 世 音 관세음 菩 薩 보살 身 像 신상 隨 處 어디 皆 有 다 也 있 矣 나.
如 來 觀 世 音 菩 薩 身 像 여러관세음보살신상 隨 處 어디 皆 有 다 也 있 矣 나.

쌍[○]은歸^기 依^의 瞻^전 禮^례 하야供^공 養^양

양[○]讚^찬 歎^탄 흥^흥 디의 티願^원 흥^흥 논

일와永^공 흥^흥 논 이리다 일리란 소願^원

호^호 뒤地^피 藏^장 菩^부 薩^살 이 큰慈^자 悲^비

빙^빙 그 조 사나 로 구 리 擁^용 護^호 흥^흥 시 과

녀 흥^흥 면 이 사 르 미 夢^몽 中^중 에 善^선 薩^살

살^살 이 머 리 무 녀 授^수 記^기 흥^흥 宣^선 得^득 흥^흥

리란소觀世音菩薩阿耨
다가未來世예善男子
善女人이大乘經典
예장珠重히녀겨不思議
의心을發하여늘고쳐서며오
고쳐하여비로불이스승을맛나니
처노고하여노들며미조차니져年

년 月 이다다의讀誦₃ 經₄ 卷₅ 第₆ 十₇ 卷₈

은이善男女等 이아₁ 是業₂

障_장 이서₁ 다다₂ 經₃ 卷₄ 第₅ 十₆ 卷₇ 大₈ 乘₉

經_經 典_典 에₁ 是₂ 經₃ 卷₄ 第₅ 十₆ 卷₇ 大₈ 乘₉

니₁ 是₂ 經₃ 卷₄ 第₅ 十₆ 卷₇ 大₈ 乘₉ 藏_藏 菩_菩 薩_薩

△₁ 是₂ 經₃ 卷₄ 第₅ 十₆ 卷₇ 大₈ 乘₉ 藏_藏 菩_菩 薩_薩

△₁ 像₂ 是₃ 經₄ 卷₅ 第₆ 十₇ 卷₈ 本₉ 來₁₀ △₁₁ △₁₂ △₁₃ △₁₄

冥恭敬공경하야 굿하디시香향花화

衣服의복飲食음식一切일체玩완具구

二 三 喜 薩 吳 供 養 古 一 淨

水 古 盞 一 日 一 夜

三 口 大 善 薩 八 日 後 一 夜

에 合 掌 하야 머거지이다 請 古

야 南 向 南 하야 이 變 古

제복의 極 극 흠스름으로 重 중 히 너겨

를 入 입 먹고 五 오 후 신과 五 오 후 신은 惠 혜

공의 赫 혁 산과 興 흥 흥 藥 약 강 왜라 興 흥 흥 藥 약 명
는 烏 우 흥 茶 차 평 婆 파 상 他 타 당 那 나 낭 國 국 국 에 서

나니, 二 이 불 回 회 닷 酒 주 肉 육 과 邪 사 媯 유 은
무수근은 二 이 관 酒 주 肉 육 과 邪 사 媯 유 은

妄 망 語 어 와 녀 나 殺 살 害 해 를 삼가

一 七 日 一 日 一 日 三 七 日

이 어 나 男 남 子 자 善 선 女 녀

人^내이夢^몽中^중에地藏^{地藏}善

薩^薩이無邊^{無邊}身^身을現^현응^응야이

사르미기灌^관頂^정水^水심기^{심기}는^는들다

보리니그사르미솔^솔세면^면은^은聰^聰明^명

을어디이經^경典^典을^을후^후버^버耳^이根^근

에디나면즈재기림스매가져다시

一^一句^구一^一偈^계도^도뜻^뜻디아^아닌^닌으^으리

라 소觀^관世音菩薩 아함다

가 未來世 業을 爲히 衣食

씩 不 足 求 欲 是 願

현 에 어그 어나 신 病^병 이 하 거나 시

혹 凶 衰^수 호 이 리 하 며 지 비 便^편 安

한 日 應 眷^眷 屬^속 意 應 然 而 時

혹 是 日 應 眷 屬 意 應 然 而 時

수메나리케이인말키의이트렛사
미地_디藏_장일홍을를거나地_디藏_장
양스_양을거나至_지極_극함스_스을
恭_공敬_경함야一_일萬_만번을念_념함
면여러가짓을근디아니함이리漸_점
漸_점消_소滅_멸함야즉재安_안樂_락함
衣_의食_식의능함夢_몽中_중이

다安樂_락하리라_관소觀_관世音

善薩_안다_가未_來世_에

善男子善女人_이시_혹

治_고生_음因_이거_나를_을다_스를_세

라_시혹_공私_스로_인거_나시_혹生

死_심로_인거_나시_혹時_시急_호

이_로인_거나_산林_中에_들어

나河_하海_해어_어나大_대水_수를_를고_고나_나거

나신_신혹_혹險_험道_도를_를다_다나_나이_이사_사를

인_인본_본저_저地_지藏_장善_선薩_살스_스일_일호_호를

一_一萬_만의_의버_버늘_늘念_념하_하면_면다_다나_나가_가노_노소

地_지의_의鬼_귀神_신이_이衛_위護_호하_하야

行_행住_주坐_좌卧_화애_애기_기리_리安_안樂_락

호_호의_의虎_호狼_랑師_사子_자一_一切_절

毒害^{독해}를 입^입는 단^단도損^손함^함이^이고^고는

하^하리^리갈^갈부^부에^에觀^관한^한世^세育^육善^선薩^삼

그^그런^런데^데사^사단^단이^이地^평藏^창善^선薩^삼

이^이閻^연浮^부提^대에^에緣^연이^이잇

는^는諸^정衆^중生^생이^이모^모든^든고^고利^리

益^익을^을입^입는^는이^이모^모든^든수^수劫^겁

中^중에^에모^모든^든이^이를^을觀^관한^한世

세
音 아_아신_신方_방으로이經_경을

流_류布_부하야_하婆_파婆_파世_세界_계衆

중_중生_생이百_백의千_천萬_만劫_첩에기리

安_안樂_락을受_수케_하라그_그世_세尊

존이_이偈_계를_를닐_닐샤_샤디_디내_내地_지藏_장威

힘_힘神_신力_력을_을보_보니恒_항河_하沙_사劫

경_경에_에다_다들_들이_이미_미어_어를_를도_도다_다念_념님_님 M Δ

禮_례의_의는_는禮_례의_의인_인天_천

을_을無_무量_량事_사利_리益_익호_호는_는니

라_라男_남이_이어_어나_나女_녀이_이어_어나_나龍_룡神_신

이_이어_어나_나報_보다_다아_아惡_악道_도애_애비_비려_려

디_디리_리至_지極_극호_호은_은스_스대_대平_평士_사

스_스모_모매_매歸_귀依_의호_호면_면복_복수_수미_미더_더어_어罪_죄

障_장이_이덜_덜리_리라_라셔_셔머_머셔_셔父_부母_모인_인

恩愛^{은애} 일^일호^호魂^혼神^신 이^이아^아모^모趣^취에
잇^잇디^디모^모를^를며^며兄^형弟^제姉^제妹^제의^의아^아녀^녀
나^나는^는親^친후^후에^에나^나를^를라^라大^대士^사
스^스모^모로^로쳐^쳐쿠^쿠나^나畫^화하^하야^야슬^슬하^하고^고려^려
瞻^전禮^례하^하야^야잡^잡간^간느^느리^리디^디아^아나^나하^하야
三^삼七^칠日^일中^중에^에일^일호^호를^를念^념하^하면
善^선善^선이^이반^반기^기無^무邊^변體^체를^를現^현

호야眷^고屬^속인산^{인산}을^을원^원일^일니^니미^미를

惡^악緣^緣에^에비^비리^리니^니어^어신^신뜻^뜻재^재영^영회

여^여니^니리^리하^하니^니가^가능^능히^히침^침스^스를^를므^므르

고^고이^이고^고면^면적^적재^재미^미림^림니^니를^를기^기심^심

계^계를^를어^어니^니리^리간^간無^무上^상善^선提^제를^를다^다

고^고선^선을^을사^사를^를과^과삼^삼界^계를^를풀^풀애^애여^여히^히어

나^나고^고선^선을^을차^차를^를미^미망^망대^대悲^비心^심을^을發^發

호승(胡僧) 대문(大門) 저대(저대) 사(士) 人(인) 像(상) 을(을) 瞻(瞻)

禮(례) 호(호) 디(디) 一(일) 切(첩) 願(원) 이(이) 善(선) 리(리)

이(이) 러(러) 기(기) 리(리) 業(업) 障(장) 이(이) 能(능) 히(히) 기(기) 리(리)

업(업) 스(스) 리(리) 라(라) 아(아) 무(무) 사(사) 루(루) 미(미) 나(나) 叢(총) 心(심) 하(하)

야(야) 經(경) 典(전) 을(을) 念(념) 하(하) 야(야) 여(여) 러(러) 迷(미) 惑(惑)

을(을) 度(도) 脫(탈) 하(하) 야(야) 던(던) 舍(사) 干(간) 나(나) 고(고) 처(처)

하(하) 야(야) 미(미) 륜(륜) 이(이) 願(원) 不(불) 思(시) 議(의) 를(를) 세(세)

연동(緣動)이 미소(微所)차니 저(下)廢(廢)失(失)이

망(望)은 노(老)는 노(老)하디 릴(釋)이 사(沙)를

미(微)業(業)障(障)惑(惑)이 잇(有)는 전(轉)초(初)로(로)대(大)

乘(乘)經(經)을(을) 飮(飮) 힘(力)스(斯) 매(每)가(加) 지(止)디(底)물(物)

하(下)니(尼)香(香)華(華)衣(衣)服(服) 飮(飮)食(食)

玩(玩)具(具)로(로)地(地)藏(藏)은(은) 供(供)養(養)하(하)

곳(處)하(下)는(는) 大(大)士(士) 八(八)알(阿)피(比)노(那)하(下)

得[○]하야經[○]教[○]一[○]耳[○]根[○]

에디나면千[○]萬[○]生[○]中[○]에그리

느디아니하리니大[○]士[○]이不[○]

思議[○]로能[○]히사르미이런慧

를은니라貪[○]窮[○]衆[○]生[○]과

病[○]하니와지비凶[○]衰[○]하며眷

屬[○]이여희며夢[○]中[○]이다便[○]安

全氏說卷之三

한 平 아 나 흥 며 求 亨 咸 이 민 어 기 의

이 坤 이 리 입 거 든 至 極 亨 小 亨 小

로 地 藏 人 像 은 瞻 禮 亨 面

一 切 滅 亨 伊 리 다 消 滅 亨 야

夢 中 에 느 리 리 타 便 安 亨 겨

衣 食 이 만 흥 며 神 鬼 擁 護

흥 高 林 山 林 에 들 어 나 바 를 觀

나고쳐호야등호인禽獸_{禽獸}알호인

사름과호인神_神관호인鬼_鬼알호인

모름과一切_{一切}諸_諸難_難諸_諸苦_苦

惱_惱를오직地_地藏_藏菩_菩薩_薩大_大

士_士人_人像_像을瞻_瞻禮_禮호며供_供養_養

호면山_山林_林大_大海_海中_中엇여

럼호인거시다消_消滅_滅호리라觀_觀

音음 아至지極극 無무量량 不불思심議의
르라地평藏장無무量량不불思심議의
를百백千천萬만劫겁에 못 다 나
리니大대士사 이이런이온나미퍼라
地평藏장 八팔일을사르미들거나像
부아瞻전禮례 향사르미香향華화
衣의服복 飲음食식 供공養양 하

면^의수^천을^음묘^음樂^음을^음受^음受^음하^리
닐^다가^능히^일로^法법^계界^에廻^회
향^향향^향면^乃終^중애^성成^성佛^불하^후
야^생死^송애^근근^내내^부리^니이^러시^어觀^관
관^音音^아네^아라^한恒^항沙^사諸^정國^국
土^토애^니미^미라^라시^세世^세尊^존이^이
金^금色^색보^보은^은은^은사^사소^소地^지藏^장善^선

佛
薩^삼摩^망訶^하薩^삼入^입定^정如^유言^언

니시며닐루샤디地^지藏^장地^지藏^장

아네神^신力^력이不可^{불가}思^사議^의

며네慈^자悲^비不可^{불가}思^사議^의

네智^지慧^혜不可^{불가}思^사議^의

辯^변才^재不可^{불가}思^사議^의正^정

히十方^{십방}諸^주佛^불이네不^불思^사

시인^스天^터諸^정衆^중生^생等^등의三
삼^삼界^강예^예몬^몬나火^화宅^적中^중에잇^잇
니로네게付^부嗎^마호^호름스^스매^매두어
이衆^중生^생들^들이惡^악趣^중中^중에
일^일日^일一^일夜^야도^도떠^떠러^러디^디아^아니^니케
호^호란^란호^호름^름며五^오無^무間^간과^과阿^아鼻^비
땡^땡地^지獄^옥애^애떠^떠러^러디^디어^어든^든다^다마^마다^다千

처 萬億劫을 지나야 할 그 지엄

수민은 地藏 아이 남 閻浮

提衆生의 志性이

定타아니하여 모든 일 다 기리만

야 비록 善心을 發하여 도아니

한 데는 罪를 짓는다 가 惡緣

원을 갖나면 念念에 더기니 이

런다스르내이모를유^브수^천億^호에

分^분호야根^근性^성을^릿차度^도脫^탈

호노^니地^정藏^장아^내은^님즈러니

天^천人^인衆^중으로^네게^付囑^촉호

노^니未^미來^링世^세영^호다가^天人^인

신^신과^과善^선男^남子^자善^선女^녀人^인신^신이

佛^불法^법中^중에^저고^맛善^선根^근을

심고히 하되 남하의 기를 응하여 안을 처든

를 만하야 도내道力이로이 사르

물擁護하야 漸漸無上상

은 갖가 이르디 아니케 하라 소地藏

아未來世中에 天이 어

나신 이어나業報을 초차惡

錄에 배러디리시호門의 단느라

樂^락은受^수케하라^라三世^세尊^존

이得^득을닐^닐샤^샤現^현在^재未^미來^來

天^천人^인衆^중은내^내이제^제트러니

네게^게付^부囑^촉하노니大^대神^신通^통

方^방便^편으로濟^제度^도하야諸^정惡^악

趣^수에비러니^니아니케하라

그國^국地^지藏^장菩^불薩^살摩^마訶^하薩^살

상공 이수려 합_합掌_상하야부터 생_생을

사디_세尊_존하_하願_원하_하는_는世_세尊_존

이_이分_분別_별말_말스_스未_미來_來世_세

中_중에_에하_하다_다가_가善_선男_남子_자중_중善_선女_녀

佛_불法_법中_중에_에一_일念_념

恭_공敬_경하_하면_면내_내수_수百_백千_천方_방便_변

은_은로_로이_이사_사로_로도_도度_도脫_탈하_하야_야生_생

死중에 열리며서 내게 호리노

몸이 좋은 일을 하고念佛念修行行

하야自然然히無無上上道道에 기

리退退轉轉티아 닐진니 잇가이

말니실세會會中中에 호흔佛隆隆

일호미虛虛空空藏藏이러시니부터

신승을 사티世尊世尊하내初初利利

여와如^성來^리地^평藏^장菩^반薩^상威^의

神^신勢^성力^력不^불可^가思^상議^의

를讚^찬歎^탄커시를뜻호니未^미來^래

世^성中^중에한다가善^선男^남子^자

善^선女^녀人^인과一^일切^적天^천龍^룡

이이經^경典^전과地^평藏^장스인용을

튼거나像^상을瞻^침禮^의호면뜻가짓

福복利리를 얻드리고 願원호는 世

생尊존은 未미來來現현在在一일切切

정衆중爲위하사 爾니를 소셔 부테

虛허空공藏장菩불薩살드려니 사

디 슬피 드려내너 爲위하야 爾니야

닐 오리라 한다 未미來來世세 緣연善

善선男남子자 善선女여人인 이 地지藏장

持^홍 호미오열^디동^디나^디양^디계^디지^디비^디다^디지

니^디물^디의^디오^디미^디오^디열^디를^디동^디호^디로^디臣^시女

니^디외^디오^디미^디오^디열^디세^디호^디端^탄도^정相^상

好^홍 호미오열^디네^디호^디天^탄上^상애^디만^디히

나^디미^디오^디열^디다^디스^디스^디시^디호^디帝^명조^왕도^디외

유^디미^디오^디열^디어^디스^디스^디宿^숙智^디命^명이^디도^디

호^디미^디오^디열^디게^디다^디求^당호^디노^디이^디라^디다

生^생호미오스를다스스諸^정聖^성

이讚^찬歎^탄호미오스를어스스聰^송

明^명利^리根^근호미오스를닐구은慈

愍^민心^심이만호미오스를여를

乃^노終^중애成^성佛^불호미라소處^허

空^공藏^장善^선薩^삭아호다가現^현在

未^미來^미天^천龍^룡鬼^귀神^신이地

地藏菩薩 入阿耨多羅三藐三菩提地

地藏菩薩 像 應供養

喜地 藏菩薩 本願 日

修行 好讚歎 瞻

禮 好 益 得

好 聖地 安

業 消滅

호미오세훈^{정오}諸佛^{정오}擁護^{정오}讚^{정오}頌^{정오}

야^{정오}臨^{정오}호사미오네^{정오}훈^{정오}품^{정오}提^{정오}頌^{정오}예^{정오}르^{정오}

르디아니호미오다스스本^{정오}力^{정오}을

增^{정오}長^{정오}호미오여스스宿^{정오}命^{정오}을

다通^{정오}호미오닐구븐^{정오}乃^{정오}終^{정오}業^{정오}成^{정오}

佛^{정오}호미라그^{정오}四^{정오}方^{정오}一^{정오}

切^{정오}여셔오지^{정오}可^{정오}說^{정오}不^{정오}可^{정오}

量량香향華화와天천衣의珠주瓔영珞락

比비하釋석迦가牟무尼니佛불와地지

藏창菩부薩살은供공養양호습고一

切절衆중會회다소瞻전禮례호습

고合합掌장호암르니라

其기四승百백十십八팔

世세尊존이아니오십씨優유填전

王왕波망斯스匿닉王왕檀단香향

紫자金금像상은이름은니

世세尊존이오시릴씨帝제釋석이

鬼귀神신은로七칠寶보黃황金금

階계은이름은니

其기四소百백十십九구

下하品품은이름은니寶보階계은이름은니

거시^크대^크왕^왕이^이조^조창^창황^황니

맛^맛소^소가^가심^심부^부려^려는^는백^백象^象을^을화^화가

거^거시^시늘^늘國^국주^주왕^왕이^이조^조창^창황^황니

其^이四^승百^백二^이十^십

切^절利^리天^천四^승衆^중이^이모^모다^다오

습^습구^구를^를부^부렸^렸우^우히^히뜻^뜻미^미인^인다^다니

闊^광浮^부提^제四^승衆^중이^이모^모다^다잇

下[한글]아래[한글]뜻[한글]미[한글]이다

其^공四^송百^백一^일十^십一^일
하루

金^금像^상이禮^례數^수귀시^송늘^성세

尊^존이合^합掌^장호시^호대^대百^백一^일千^천

化^화佛^불이손^손合^합掌^장호시^호니

金^금像^상이佛^불事^사호^호심^심을^을세^성

尊^존이讚^찬歎^탄호^호시^시대^대百^백一^일千^천

其四기百二백十십三삼

聲聞성문辟支비지佛불이 들림 출

윳대수대十십方방衆生중생이孝효

養양을 아스름니

須彌수미山산이 들림 집이 면소

며十십方방衆生중생이大대會회

에 오스름니

其四공百二백十四십四공

寶塔보탑이 소스시니七寶칠보

조대시니彌勒미력이 뭇양시니

寶塔보탑因緣인연을衆心중심이

羨心염심터니世尊세존이 니시

니

이인간 아이셔부터물론수

한디오라더니大_{대평}目_목捷_전連_련이

神_신力_력이第_제一_일이르되神_신力_력

을다시十_십方_방애求_구호스모되

모르며阿_아那_나律_률陀_타一天_천眼_안

이第_제一_일이르되十_십方_방三_삼

千_천大_대千_천世_세界_계를다보다가

물로스보며五_오百_백大_대第_제子_자

애니르리如^성來^리。물로수방시를공

야하더니優^공填^편王^왕。돌히阿^경難^난

난인그에가무로디^{優공填편이니라}如^라

來^성어디켜시니잇고阿^경難^난이

슬름디大^대王^왕。하난도如^성來^리겨

시히를을늘수방이다優^공填^편王^왕

이^세尊^존그리수방病^병을^을양아나

라하여든^장인^신 뉘호아^인 뉘^장인^신

망^고는^사牛^음頭^음拈^전檀^탄香^향

로世^생尊^존△像^상음^음△스^스방^노다^피

자^자히^히供^공養^양호^호습^습디^디波^파斯^스匿^익

니^니王^왕도^도△말^말들^들고^고紫^홍磨^마金^금으

로如^영來^링△像^상음^음△스^스방^노다^피

자^자하^하러^러라^라閻^염浮^부提^퇴△內^내영^영

업스니大^내조^화하아를소셔우리크

레네圖^왕施^방典^전에닐우리^{후왕施}

링論론이라흔마리니처사의찰범天

현이흔후왕施^방를망그라놀버거白

백淨淨이라흔仙^선人^신이흐나흔고

터내헤망그나흔일후문讀^독講^講송이

오두일후문祭^제정^정祀^사송^송오세일후문

歌^가강^강詠^영왕^왕아오내일후문禳^상災^재정^정라

歌^가강^강詠^영왕^왕은놀애오禳^상災^재정^정호^호선

災^재정^정變^변면^면은方^방禳^상호^호씨^씨라^라千^천

年^년二^이千^천年^년에당다이호^호幻^환

年^년二^이千^천年^년에당다이호^호幻^환

야를새려발며香 향 피우며근과幡 편

蓋 개를올리며근모다한供 공 養 양 밉

그라種 종 種 종 잇차바니며花 향 香 향

伎 樂 악 이러니그예六 육 師 스 一 보

그무르히니히이供 공 養 양 밉그라國

三 王 왕 을請 청 하스모려하느다王 왕

予 소 臣 臣 請 청 하스모려하느다大 대 臣 臣

은請^청한다 婆羅門^{바라문}居士^{구사}

은請^청한다 아수^{아수}모^모를^를對^대答^답

은請^청한다 아수^{아수}모^모를^를對^대答^답

은請^청한다 아수^{아수}모^모를^를對^대答^답

은請^청한다 아수^{아수}모^모를^를對^대答^답

은請^청한다 아수^{아수}모^모를^를對^대答^답

은請^청한다 아수^{아수}모^모를^를對^대答^답

나라를 들린다. 白淨王 種宗

이시니. 豪尊이 第一이시니

劫初부터 문아드리서 르니. 轉

輪王이 드외시니. 오스디

니. 轉輪王이 아드외사도

闊浮提王이 드외시니. 淨

飯王이 문아드. 님悉達太子

一城성 바그나老病병 死사 보시
 고시름하샤人인 生생 을를피니기샤
 貴귀 하며놀아보니업시얼를잇너거
 시이시름免면 하리업도다하샤바미
 宮城성 남샤菩提부 樹수 아래
 菩부 行행 六륙 年년 하신後후 에一일
 切성 智지 德덕 意의 實실 號호 一일 切적

청^청智^智인^人신^身이^이시^시단^단하^하느^느니^니하^하오^오아^아

라^라成^成佛^佛하^하샤^샤十^十심^심力^力과^과四^四無^無

공^공畏^畏와^와十^十심^심八^八불^불不^不能^能共^共法^法법^법과^과

一^一切^切種^種智^智에^에니^니르^르리^리다^다고^고하^하는^는

시^시니^니라^라나^나신^신들^들위^위에^에어^어마^마니^니미^미命^命終^終

중^중하^하샤^샤切^切利^利天^天에^에나^나시^시니^니부^부테^테

어^어마^마님^님爲^爲하^하샤^샤說^說法^法하^하샤^샤아^아하^하

나를다내시니以後 스님웨연연閣고

淳부提청예도라오시라그베六륙

師승이말들고새옴스물내야시

를호며怒노호며설머即즉時시예六

師승이무리모다議의論론호디瞿

曇담沙사門문이호다가閣연淳부

提청예도라오면一切일人인民민

切切聲種種聲智智聲。爾得得聲。호라호권마른
이거즈마리라阿阿聲者者聲達達聲王王聲이
와瞿瞿聲曇曇聲이를請請聲하야供供聲養養聲
호노거시오직馬馬聲麥麥聲이어늘馬麥
아라아라瞿瞿聲曇曇聲이거즈를몰라請請聲
을마르니一切一切聲智智聲아닌들이라
나를위하여미命命聲終終聲호니薄薄聲相

상애 잇사르미며 薄悻인연 至 至 極 극 모

딘사르미라말나 재供 공 養 양 홀디어

늘리고深 심 山 산 애편러가니恩 은

分 분 업스사르미라父 부 王 왕 이爲 위

하야瞿 구 夷 이 룬드려늘乃 나 終 종 내

婦 부 人 인 禮 례 룬행 행 티아니하야 야

지비라 이 憍 교 曇 담 彌 미 古 고 丈 丈 矧 견 芒 망 魁 魁

그中^중에드러이시며舍衛^{사위}城^성

中^중잇婦^부亂^란蓮^연花^화色^색女^녀

一^일中^중에드러이시며至^지極^극

그^그아모로王^왕舍^사城^성中^중잇봉^봉에

편사루미스^스中^중에드러잇^잇니이

亂^란瞿^구曇^담法^법中^중에狼^왕雜^잡

이^이아모다드러다專^전卑^비일스

衆生승생이 일을 들을 줄은 영의 우리 몸을
히요스△이에大대師승겨신사함을 들
다니切동利라天천에겨사탄다소連
槃반애드러려하시니이리니를
보물세간세간애두니영스려다우리
가罪죄지슬모미라하사행물가노디
額인호은仁인者왕一請청호스만閣

염
浮檀金 이오외니근瑠璃

리. 영롱하니근瑪瑙. 이런것에

摩耶의 신술. 사티축사릿法은

모랫다가모되여히니이다내제

나라가아니오라涅槃호리이다

摩耶의 일스고偈지스술하

시늘그제世尊이辭別하시

고그寶階보계로느려오려시니梵범

天천이蓋개자바四승天천王왕과드

녀고셔습고四승部부大대衆중이歌

唄배로讚찬嘆탄흥승며늘歌가는

讚찬은獨독讚찬로讚찬無무量량百백의千천

諸정天천이소접더니如성來링큰光

明명의사神신力력으로感감動동

提提^{티티}王王^{왕왕}優優^{유유}填填^{첨첨}王王^{왕왕}波波^{파파}斯斯^{스스}

匿匿^{익익}王王^{왕왕}等^등一^일切^적大^대衆^중

寶寶^{보보}階階^{개개}미미^{미미}모모^{모모}다^다가^가머^머리^리조^조쓰^쓰방^방

부^부법^법을^을마^마쪼^쪼더니^니○優優^{유유}填填^{첨첨}王王^{왕왕}이^이

빙^빙스^스은^은金^금像^상은^은象^상애^애신^신트^트방^방

가^가마^마쪼^쪼더니^니金^금像^상이^이象^상우^우히^히오

르^르락^락나^나리^리락^락하^하샤^샤生^생佛^불이^이공^공동^동하^하시

여虛^허空^공 애거르시니말아라셔곳
비으며소放^방光^광 하시더라그金^금
像^상 이世^세尊^존 못수녕시고合^합掌^장
하야禮^례數^수 하시거늘世^세尊^존
도수르샤合^합掌^장 하시니虛^허空^공
애거르시며千^천化^화佛^불 도다合^합
掌^장 하야金^금像^상 向^향 하야수르시

供공養양 후리옷이시면그사르미오
 는뒤예당다이念념佛불淸청淨정三
 昧맹을得득후리라향더시다오世
 尊존이러오실제四승衆중八팔
 部부다空공界계인가마잡더蓮
 花화色색比비丘구尼니너고되나
 는승이모름씩당다이大평僧승後후

에부턴틀모승_은리니神_의力_을음_이서

轉_은輪_은聖_은王_은이_고오_고야_고천_은子_고

一_은圍_을繞_을하_고야_고못_을차_고설_을트_고턴_은스_고

방_은額_은치_고오_고니_고만_은니_고입_을다_고하_고야_고늘_은세

尊_은이_고보_고시_고구_고지_고즈_고샤_고디_고蓮_은

花_는色_을比_고요_고니_고네_고엇_을데_고大_다

循_은고_고너_고날_은모_는다_고네_고비_고록_은내_고色_을身_을

신은로아도내法법身신은로모니
須수喜행提명바희소배便편安안히
안자셔삼동허내法법身신은로니
니라그배六육師승은로모다스너
고디우리이제衰승은승災재禍화이
마오노스니災재禍화어스이라비록한사르
의부은로모은로모니아는

니이제소_天天_天人_人大_大衆_衆中_中등_등에

가_가出_出승_승수_수을_을이_이기_기티_티향_향면_면어_어루_루清_清청_청

白_白은_은알_알리_리라_라고_고체_체를_를八_八백_백수_수전_전사

를_를더_더들_들오_오대_대衆_衆모_모든_든디_디가_가하_하니_니그

안_안츠_츠니_니라_라그_그베_베은_은乾_乾개_개闍_闍를_를婆_婆의_의아

를_를일_일을_을우_우미_미闍_闍를_를婆_婆摩_摩라_라。一_一라_라호

리_리七_七寶_寶琴_琴은_은노_노더_더니_니如_如來_來。

시가머리조△禮數_{禮數}하슴니
面_面에를러佳_佳하야七寶_{七寶}琴_琴
늘오늘애를러微_微妙_妙호소리들내
니그소리_和雅_雅하야문음_音스미
즐겁디니聲_聲聞_聞辟_辟支_支佛_佛들
힘모미워니들물라니라춤츠며須_須
彌_彌山_山노스스라크로라스기랄을

일함공 더니그제如來有相

三昧 眼 眼 드르시니 三昧 力

으로 그 琴 소리 三昧 千 大 千

천 世 界 眼 들이 개 하 시니 그 소리

菩 空 無 常 不 淨 無 我

아 三昧 三昧 眼 들이 放 逸 衆

生 이 放 逸 三昧 三昧 眼 들이 放 逸 衆

이로오. 승. 상. 피. 노. 이. 미. 妙. 호. 소.
하. 조. 심. 아. 니. 호. 세. 라. 이. 미. 妙. 호. 소.
리. 들. 고. 그. 초. 들. 어. 늘. 으. 디. 如. 來. 恩.
惠. 德. 아. 르. 사. 恩. 惠. 德. 아. 르. 사.
無. 量. 阿. 僧. 祇. 劫. 에. 父. 母.
母. 孝. 養. 하. 시. 댓. 다. 호. 고. 一. 切.
衆. 生. 이. 다. 소. 리. 조. 차. 閣. 浮. 提.
提. 耶. 와. 부. 락. 시. 머. 리. 조. 아. 禮. 數.

후습^후능^능년^년의^의양^양조^조니^니그^그베^베대^대衆^衆

이^이如^如來^來의^의를^를을^을위^위스^스망^망누^누들^들다^다룬^룬디

아^아니^니가^가저^저갓^갓던^던니^니如^如來^來의^의그^그베^베三^三삼

昧^昧의^의드^드러^러고^고외^외향^향야^야겨^겨실^실씩^씩一^一한^한切^切

大^大衆^衆도^도다^다스^스는^는은^은얏^얏거^거늘^늘大^大衆^衆

衆^衆中^中에^에七^七寶^寶塔^塔이^이사^사해^해서

소^소사^사나^나空^空中^中에^에머^머므^므러^러이^이시^시니^니無^無

數승幢판幡판이그유희동이의유

千천寶보鈴령이절을울어늘승鈴령은바

라오리
미부니微미妙묘호

소리나타라그대衆승이이寶보

塔탑은로고疑의心심하야엇던因인

緣연은이寶보塔탑이산해서소사

나거포하디니諸저聲성聞문衆승舍舍

상刹상弗弗等等임. 命命장소량후

약도소름이며. 娑婆사파世界세에

네르타佳타하시. 菩薩보살摩訶마하

薩삼이彌미勒력菩薩보살애니르리

소름더시니. 六육師사니고

디소인단. 因緣인연으로이寶보塔탑

이잇거. 寶塔보탑다가. 佛불리이시면. 내모

르려시니물음없이알고서일을일일이행

切정知당見면이로라알려사니교

디懼공暴삼이엇데舍利天개衆중爲

인하야이를피리다아니커논

더니그國如來성三昧성로셔나

거시물利성天천王왕이天천衣

의로師승子승座좌애시스방늘如성

來來。즈 재來을 아結結。加加 跣跣坐坐。하

시니須須彌彌山山王王이大大海海

에잇는승시더니그彌彌勒勒善

覺覺이모름스미疑疑心心을모

며즈개도몰샤즈재塵塵애셔니라

부텨일피나산드르샤머리조샤禮禮

數數하습고습습掌掌하습습습샤디

世尊^{세존} 하얏던^{하얏던} 인^인緣^緣은^은이寶^寶

塔^탑이 사^사해서 소^소사나니 잇고

其^기四^승百^보二^십五^오

阿^아僧^승祇^기前^전劫^첩에 波^방羅^라

捺^낙王^왕 이 태^태子^자를 求^구하

더시니

열^열은^은히 마^마내^내第^등一^일 夫^부人^인이

태왕^{태왕}子^子를^를다^다상^상행^행시^시니

其^其四^四百^百一^一十^十六^六

태^태왕^왕子^子一^一性^性그^그음^음사^사충^충하^하고^고일^일본^본

물^물사^사布^布施^施를^를행^행하^하시^시니

大^대臣^대이^이모^모다^다라^라德^德을^을생^생유^유하^하고

방^방행^행스^스시^시크^크신^신을^을행^행하^하고

其^其四^四百^百一^一十^十七^七

아바님病병重중하샤藥약을들용
습거늘몸숨려救구하심하시니
아바님승상檀단香향으로스스
방寶塔보탑의어供養공양하시니

其공四승百의一십八팔

太태平평수스일용은忍인辱辱이러
시니오닐날애來來하시니

波羅捺王闍頭檀

판 이신고夫人신 이摩耶

신나

其四百一十九

前劫에布施즐겨父母

孝道하심씨菩提

우신나

이삼해寶塔_{보탑}세야太子_{태자}供_공
養_양이십_십이세_세尊_존스귀스사
회스름니

부테彌_미勒_력善_선薩_상드려니르사

디디난_단不_불可_가思_승議_의阿_아僧_승

祇_기劫_첩에毗_비婆_파尸_시如_유來_래

人_인像_상法_법中_중에나라이스디

일유미 波 빙 낭 랑 羅 낭 랑 捺 낭 랑 러 낭 랑 波 빙 낭 랑 羅 낭 랑

捺 빙 낭 왕 이 어 니 르 샤 정 법

으로 나라 하 다 스 리 샤 백 성 보 차

다 아 니 하 다 시 니 어 쇼 小 國 도 이 오

八 백 십 이 우 를 가 젓 다 시 니 왕 이

안 드 리 업 스 십 씩 소 소 神 靈 을 접

기 샤 을 부 하 고 부 하 고 이 니 영 샤 주

息^스은求^구한다시니第一^{제1} 一¹ 夫^부

人^인이안^안을다^다양^양하시니端^단正^정하

고性^성이도^도하嗔^진心^심을아^아니^니오^오직

일^일을^을忍^인辱^욕이라^라하시니^니라^라忍^인

辱^욕太子^{태자} 一¹ 스^스라布^부施^시를^를

기^기며聰^송明^명하^하고衆^중生^생을^을^을^을

어^어잇^잇비^비니^니기^기더^더니^니그^그베^베어^어스^스大^대臣^신

이이소디性^성이모딜오無^무道^도을

씨百^백姓^성이시트시너기더니역스

大^대臣^신이행더기인돌제아라太^태

子^자를새와의역하더라그베大^대王^왕

이重^중호病^병을어더겨시거늘太

子^자一^일臣^신下^하돌히게가늘어디

아바病^병이거프시니엇데우를

더르리라 호고 태^태子^중 시가 늘오리
 내오스 시여 연소^송國^국에 가藥^약
 올은다 가를 호이다 태^태子^중 늘오
 더^더藥^약의 이므스 거스고 大^대臣^신이
 늘오리 다 가며 머 嗔^진心^심아니
 호는 사르미 토스 와骨^골髓^수와니
 이다 태^태子^중 늘오리 내오미

생중응도다내_후嘔_吐心_心하

적업소라大_平臣_臣이름이다태_태子

중_중—그런사_사를미시면이리소어_어렵

도소이다_天下_下행_行애_애앗가_가분_分거_거스_스름

공_공응_응스니이다_太子_子—_중늘_늘오

다_다그_그것_것말_말권_권다아_아공_공니_니오_오자_자아_아바

病_병이_이도_도응_응실_실시_시어_어형_형을_을들_들습_습다_다수

수미아니한스스시니어성명이라말

즈방삼항리인낭고그베太子

大_대臣_신과小_소國_국의조_왕를

러大_대衆_중中_중에닐오리내제大

衆_중과여히노라야늘大_대臣_신

이즈재梅_전陀_파羅_랑틀러梅_전陀_파

기_는사르미라혼마리며嚴_엄懺_칭는보
혼마라니嚴_엄懺_칭는보

라미니모단藥_藥업으로제수하며동녕저
과바울후늘오대가저모람후느니상
넷시름과판사느닌저채들저기어든
대를두드리거난드리츠거난후면사
르미간두리새를그치骨_骨髓_髓내오
역승느니라새를그치骨_骨髓_髓내오
투_투투_투수_수중_중의_의여_여내_내니라_{니라}그_그베_베대_대왕_왕臣_臣
신_신이_이藥_藥의_의밍_밍그_그라_라대_대왕_왕신_신발_발츠
동_동대_대왕_왕이_이조_조시고_{시고}病_病행_행이_이동_동왕_왕신_신무
를_를신_신기_기히_히어_어드_드기_기이_이런_런藥_藥의_의생_생어_어를_를

다 大 행 臣 신 이슬 을 하 리 저 친 辱 을 태 탕

子 중 의 일 은 사 藥 의 이이다 조 황 이

말 을 느 르 시 고 늘 어 다 은 조 소 리 로 臣 신

下 하 하 고 려 부 르 사 디 조 탕 子 중 이 제

어 디 잇 느 조 대 행 臣 신 이슬 을 하 리 태 탕

子 중 스 모 미 傷 상 하 야 命 명 이 머 디 아

니 은 시 이 다 조 황 이 느 르 시 고 사 해 디

영문그하우르샤무매문진만립시고
니르샤되내오를實실로無情정호
리엇데아드리藥약은머거동호시고
太태子주시카시닝마命명終중호
거를王왕과夫부人신과臣신下하와
百백姓성과無量량大衆중이알
뒤헤圖위繞승호엿더니어마니미太

터. 子^중 소우^우함^함임^임간^간영^영그^그를^를사^사되^되내

前^전生^생애^애려^려라^라가^가정^정罪^죄이^이실^실씩^씩아

나^나리^리이^이러^러나^나受^受복^복을^을뵈^뵈어^어게^게관^관내^내모

물^물엇^엇던^던그^그를^를침^침수^수니^니관^관내^내아

다^다리^리목^목수^수를^를일^일케^케하^하야^야보^보으^으시^시던^던그

베^베父^부왕^왕과^과小^소왕^왕들^들히^히牛^우頭^두

들^들梅^매檀^탄香^향남^남으로^{으로}太^태子^중소^소

르시고七칠寶보塔탑세여供공養양

후더시니라世세尊존이彌미勒력菩

薩백느려닐샤디善선男남子자

等등大대衆중이알라波바羅라捺납

大대王왕은이젧내아바님闍원頭동

檀판이시고그뵈어마니은이젧내어

마님摩마耶야시고惹선辱속太태

子_코의 제 내모이라菩_불薩_살이 無

量_량阿_아僧_승祇_기劫_첩에 父_부母_모

孝_효養_양호스호리오시며 飲_음食_식

이 며 지비며 具_구이 며 모스

기며 骨_골髓_수에 니르리그이리이러

호니 因_인緣_연으로 成_성佛_불호매

니르로니 寶_보塔_탑이 사해사

소사나_고부모이내_고父母_고爲_고호스
방_고불_고이_고사_고해_고塔_고은_고세_고여
供_고養_고하_고시_고다_고내_고제_고成_고佛_고
호_고씨_고알_고되_고소_고사_고닛_고니_고라_고그_고대_고衆_고
中_고에_고그_고치_고업_고스_고人_고天_고龍_고鬼_고
神_고이_고이_고말_고들_고중_고의_고리_고면_고은_고
소_고리_고로_고如_고來_고스_고百_고千_고功_고德_고

三 讚嘆 阿耨多羅三藐三菩提心

多 羅 三 藐 三 菩 提 心

三 藐 三 菩 提 心 百 千

衆 生 聞 辟 支 佛

心 三 藐 三 菩 提 心 百 千

須 陀 洹 果 得 阿

羅 漢 道 阿 耨 多 羅 三 藐 三 菩 提 心

百백千천萬만億억菩보薩살摩마訶하

薩살 향이아니오라阿아耨우多다羅라

량三삼藐묘三삼善선提퇴得득

시리러라그대大대衆중인호소리로

摩마耶야를讚찬嘆탄호스승이시니

실시摩마耶야一如이유來래를나스승

의천人인世세間간애문고문안

卷之三

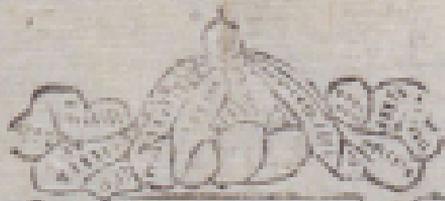
月월印인千천江강之지曲곡第제二이十십一일

釋해譜보詳상節절第제二이十십一일
十一張

嘉靖二十二年壬寅三月日聖後高道法東下柯山寶壽寺開



王妃殿下壽萬歲



主上殿下壽萬歲



世子殿下壽千秋



大施主金士同妻石山今兩主

權億孫兩主

大施主金通大妻女千德兩主

鄭信兩主

大施主廣玉山兩主

金永同兩主

大施主鄭文妻錄只里介兩主

大施主權安兩主

訥比非

大施主林莫生兩主

金永文兩主

大施主張士南兩主

金於山仇之兩主

大施主張秀弼兩主

張萬兩主

大施主姜文山兩主

林義孫兩主
洪戒上兩主

大施主權同兩主

僧施主信崇
大寬

大施主嚴古未兩主

心祖
玄隱

大施主安文兩主

義寬
智祖

大施主權司兩主

性宗
性了

大施主有卜只兩主

仁默

大施主金貴永兩主

大施主李仇知妻鄭

非兩主

智怒
雪蓬

大施主李從同兩主

雪祖
一祖

張山兩主
余伊同兩主

閻之兩主
閻從連兩主

敬順

屠篤壽兩主
文石兩主

權老生兩主
耆山兩主

處復

指沙兩主
金惠南兩主

張莫失兩主
金今且日本兩主

一正

金者介兩主
張金同兩主

元仍邑同兩主
南大萬兩主

刻手

慎初

金長守兩主
金化上兩主

李長守兩主

鍊板

熙云

鄭石仇知兩主
朴小山兩主

金長兩主
千同兩主

連修

朴莫金兩主
權莫山兩主

林同兩主
莫石兩主

供養主覺澄

內隱之
金空兩主

千守千兩主
莫辰兩主

化主雲云

銀伊兩主
金松風兩主

金奉孫兩主
元孫兩主

筆書前者長金



